



**Built to Lead**

**Для немедленной публикации:**  
3/31/2016 г.

**ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО  
(ANDREW M. CUOMO)**

## **ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) И ЛИДЕРЫ ЗАКОНОДАТЕЛЬНОГО СОБРАНИЯ ОЗВУЧИЛИ УСЛОВИЯ БЮДЖЕТНОГО СОГЛАШЕНИЯ НА 2016-17 ГОД**

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo), лидер коалиционного большинства в Сенате Джон Фланаган (John Flanagan), председатель фракции Независимых демократов в Сенате Джеффри Клейн (Jeffrey Klein) и спикер Законодательного собрания Карл Хисти (Carl Heastie) сегодня объявили о достигнутом соглашении по бюджету штата на 2016-17 гг. Шестой год подряд бюджет предусматривает сохранение роста расходов штата на уровне 2 %, продолжая обращать вспять десятилетнюю тенденцию, когда темпы роста расходов штата опережали темпы инфляции либо личных доходов.

Бюджетом также предусмотрен ряд важных мер, направленных на расширение спектра возможностей для работающих семей и среднего класса, а также рекордная сумма дотаций в размере 24,8 млрд. долларов на развитие системы образования. Бюджет также ориентирован на стимулирование экономического роста посредством сокращения налогов на 4,2 млрд. долларов для среднего класса на фоне эффективного и крайне необходимого штату инвестирования в инфраструктуру, также включая реализацию инициативы развития транспортной инфраструктуры штата State Transportation Plan с бюджетом 55 млрд. долларов — из них 27,14 млрд. долларов будут направлены Департаменту транспорта (Department of Transportation) и Дорожному управлению (Thruway), и еще 27,98 млрд. — Муниципальному транспортному агентству (Metropolitan Transportation Authority).

### **Расходы бюджета**

Соглашение по бюджету предусматривает следующие категории расходов:

- Общая сумма оперативных фондов штата: 96,2 млрд. долларов; рост — 2,0%
- Финансовая помощь школьным учреждениям: 24,8 млрд. долларов; рост — 6,5%
- Medicaid: 18,5 млрд. долларов; рост — 3,4% ниже допустимого
- Финансовая помощь высшим учебным заведениям: 7,2 млрд. долларов; рост — 2,0%

**Заявление Губернатора Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo):**

«Во времена неистовой борьбы за свои политические интересы и утраты веры людьми в то, что их правительство способно принимать вызовы от жизни, в частности, такие, как растущая проблема социального неравенства в нашей стране, Нью-Йорк снова сплотился в общем порыве достичь поставленных целей. Многие говорили о больших переменах, на которые мы надеялись — повышение минимальных ставок, достойная оплата отпуска по семейным обстоятельствам, сбалансированный бюджет, сокращающий расходы и снижающий налоги, — но практически все осталось только на словах. Сегодня я могу с гордостью сказать, что в части данного соглашения нам удалось добиться успеха.

После десятилетий неконтролируемых трат, впервые за последние пять лет нам удалось восстановить финансовую справедливость на уровне Олбани (Albany), ограничив рост правительственных расходов до уровня двух процентов, сократив налоги и обеспечив инвестиции в успешные программы, способные возродить нашу экономику. Мы вернули Нью-Йорку статус национального лидера в вопросах социальной справедливости. В этом году мы продолжим нашу борьбу за экономическую справедливость для того, чтобы каждый, независимо от того, откуда он приехал, имел возможность достичь поставленных целей. Мы считаем, что люди, которые работают не покладая рук, должны иметь достойную оплату труда и иметь возможность обеспечить свою семью. Установив минимальный оклад на уровне 15 долларов в час и реализовав программу 12-недельного оплачиваемого отпуска по семейным обстоятельствам, мы намерены доказать, что экономика может и должна быть эффективной для всех. Мы сокращаем налоги для представителей среднего класса, делаем рекордные инвестиции в образование в размере 1,4 млрд. долларов, трансформируем неэффективные школы в общинные и раз и навсегда ставим точку в использовании метода Заполнения финансовых пробелов (GEA) в штате Нью-Йорк, поскольку мы считаем, что наше будущее должно быть еще лучше, чем настоящее. В то же время мы не просто рассматриваем вопрос восстановления нашей инфраструктуры и транспортной системы, но и также заняты вопросом ее развития в будущем.

«Чтобы достичь всех поставленных целей, мы, ньюйоркцы, демократы и республиканцы, должны объединить наши усилия ради укрепления, защиты и развития нашего штата как сегодня так и в последующие годы».

**Заявление лидера большинства в Сенате Джон Дж. Фланагана (John J. Flanagan):**

«Данное соглашение позволило своевременно принять шестой бюджет подряд, гарантировать дальнейшую работу правительства штата в строгом соответствии с его положениями и продолжать двигаться в намеченном направлении, повышая доступность Нью-Йорка для налогоплательщиков-представителей среднего класса и их семей. Оно включает в себя рекордный уровень финансирования наших школ и полный отказ от системы GEA, что является приоритетной задачей сенаторов-республиканцев. Я рад тому, что наша борьба увенчалась успехом, и

нам удалось добиться справедливости в вопросе инфраструктурного финансирования, продолжительного сокращения налогового бремени для налогоплательщиков, относящихся к среднему классу, и пожилых людей на 1 млрд. долларов, а также создания программы, позволяющей ньюйоркцам заботиться о своих близких. Я благодарю наших партнеров в правительстве, включая Губернатора Куомо (Cuomo), спикера Хисти (Heastie) и лидера Независимой демократической конференции Кляйн (Klein) за сотрудничество с членами нашей конференции в целях достижения единого мнения. У нас впереди еще много работы, в результате которой Нью-Йорк станет краем возможностей для всех, но сегодня нами сделан еще один шаг в правильном направлении».

***Заявление лидера Независимого демократического совета Джеффри Кляйна (Jeffrey Klein):***

«Этот год поистине стал «Годом Рабочих». Победа в борьбе за повышение ставки минимальной заработной платы до 15 долларов в час и оплачиваемые семейные отпуска кардинально изменят жизнь работающих людей. Штат Нью-Йорк сформировал оптимальную политику в рамках инициативы оплачиваемых отпусков по семейным обстоятельствам (Paid Family Leave) в стране. Больше никому не придется делать выбор между тем, что подсказывает сердце, и состоянием банковского счета. Минимальные ставки заработной платы возрастут, в то время как представителям среднего класса в нашем штате будет уменьшен налог на 1 млрд. долларов. Это бюджет, которым могут гордиться все ньюйоркцы».

***Заявление спикера нижней палаты Законодательного собрания Карла Е. Хисти (Carl E. Heastie):***

«С самого первого дня этой сессии большинство Законодательного собрания дало обещание ньюйоркцам, что мы сделаем все, что в наших силах, чтобы добиться повышения минимальной ставки оплаты труда и оплачиваемого отпуска по семейным обстоятельствам для каждого работника. Мы гордимся тем, что наше финальное соглашение не только включает в себя эти, уже долгое время обсуждаемые, приоритеты для нашей конференции, но и также предусматривает необходимое инвестирование в нашу общественную образовательную систему, общинные школы и школы, испытывающие трудности, в то же время сдерживая рост цен за обучение в наших учебных заведениях SUNY и CUNY. И, что немаловажно, этот бюджет предусматривает финансовую поддержку инициативы строительства доступного жилья, сохраняет доступ к качественным услугам здравоохранения для миллионов ньюйоркцев с низким уровнем дохода, и обеспечивает инвестиции в инициативы, направленные на борьбу с бедностью на всей территории штата. Этот бюджет позволит нашим общинам и штату двигаться вперед в нужном направлении. Я хочу поблагодарить всех членов нашего комитета за их упорный труд, а также всех членов большинства в Законодательном собрании за их бесценный вклад и твердую позицию, касающуюся интересов нашего региона. Профессионализм наших специалистов сыграл решающую роль в процессе принятия бюджета, выигрышного для всех ньюйоркцев».

*Подробная информация по наиболее важным аспектам бюджета представлена далее:*

### **Минимальная заработная плата**

- Для работников из города Нью-Йорка, занятых у крупных работодателей (на предприятиях, на которых занято не менее 11 наемных работников), размер минимальной заработной платы повысится до 11 долларов к концу 2016 года, после чего будет повышаться на 2 доллара в год и 31 декабря 2018 года составит 15 долларов.
- Для работников из города Нью-Йорка, занятых у мелких работодателей (на предприятиях, на которых занято до 10 наемных работников), размер минимальной заработной платы повысится до 10,50 долларов к концу 2016 года, после чего будет повышаться на 1,50 доллара в год и 31 декабря 2019 года составит 15 долларов.
- Для работников из округов Нассау (Nassau), Саффолк (Suffolk) и Уэстчестер (Westchester) размер минимальной заработной платы повысится до 10 долларов к концу 2016 года, после чего будет повышаться на 1 доллар в год и 31 декабря 2021 года составит 15 долларов.
- Для работников, проживающих на остальной территории штата минимальная заработная плата повысится до 9,70 доллара к концу 2016 года, после чего будет повышаться на 0,70 каждый год и 31 декабря 2020 года составит 12 долларов – затем продолжится рост минимальной заработной платы до 15 долларов по графику индексации, который будет установлен директором Бюджетной комиссии (Division of Budget) совместно с Департаментом труда (Department of Labor).

Законопроект также предусматривает механизмы и средства, гарантирующие такое повышение. Начиная с 2019 года под руководством директора Бюджетной комиссии (DOB) штата Нью-Йорк будет осуществляться ежегодный анализ экономической ситуации в каждом регионе штата в контексте повышения минимальной заработной платы на всей его территории, определяющий необходимость приостановления такого повышения по запланированному графику. Материалы анализа будут передаваться в Департамент труда (Department of Labor) Бюджетной комиссией (Division of Budget).

Предполагается, что повышение минимальной заработной платы станет актуальным для 2,3 миллиона человек.

### **Оплачиваемый отпуск по семейным обстоятельствам**

Бюджетное соглашение предусматривает универсальную программу предоставления населению самого продолжительного оплачиваемого отпуска по семейным обстоятельствам в стране. В результате поэтапного вступления в силу соответствующих положений работники получают право на 12 недель оплачиваемого отпуска по семейным обстоятельствам по уходу за новорожденными детьми или за нуждающимися в нем членами семьи с

серьезными заболеваниями или же для поддержки семьи после призыва ее членов на действительную военную службу. Соответствующие положения будут вступать в силу поэтапно, начиная с 2018 года — в начале уходящим в такой отпуск работникам будут обеспечены 50 процентов от средней недельной заработной платы работника, но не выше 50 процентов средней недельной заработной платы по штату; после полного вступления соответствующих положений в силу в 2021 году уходящим в отпуск работникам будут обеспечены 67 процентов от средней недельной заработной платы работника, но не выше 67 процентов от средней заработной платы по штату. С финансовой стороны программа будет полностью обеспечиваться за счет номинальных отчислений работников и таким образом ее стоимость для предприятий, как больших, так и малых, будет нулевой. Работники имеют право на такой отпуск спустя шесть месяцев после начала работы на нового работодателя.

### **Снижение налогового бремени для среднего класса**

Бюджет предусматривает снижение ставок подоходного налога для представителей среднего класса, проживающих в штате Нью-Йорк. Меры по сокращению налогового бремени для среднего класса предусматривают сокращение ставок подоходного налога, введенных в 2012 году, с 6,85 до 6,45 процента для налогоплательщиков с доходом от 40 000 до 150 000 долларов и введение ставки подоходного налога на уровне 6,65 процента для налогоплательщиков с доходом от 150 000 до 300 000 долларов. В соответствии с новыми условиями налогообложения ставка будет дополнительно снижена, начиная с 2018 года; ее снижение продолжится до 5,5 процента — уровня расчета суммы налога после полного вступления в силу соответствующих положений.

Благодаря новым сниженным ставкам налога проживающие в штате Нью-Йорк представители среднего класса смогут сэкономить порядка 6,6 миллиарда долларов в первые четыре года; к 2025 году среднегодовая экономия выйдет на уровень 4,2 миллиарда долларов. После того, как начнут действовать новые ставки, они станут самыми низкими ставками налогообложения среднего класса за более чем 70 лет. На ранних этапах сниженными ставками налога смогут воспользоваться 4,4 миллиона человек, подающих налоговые декларации; после вступления в силу соответствующих положений их количество возрастет до 6 миллионов человек.

### **Поддержка школ и образования**

Бюджет предусматривает 24,8 миллиарда долларов в виде помощи школьным учреждениям — рекордную сумму, которая на 5,3 миллиарда долларов превышает сумму, выделенную в 2011-2012 финансовом году. По мере того как общий объем роста ассигнований штата удерживается на уровне двух процентов в год, в связи с чем бюджеты большинства учреждений и ведомств штата остаются, по существу, без изменений, объем помощи школьным учреждениям вырос на 6,5 процента на 2016-2017 учебный год и в целом на порядка 27 процентов с 2011-2012 гг. В последние пять лет объем помощи увеличивался следующим образом:

- Финансовая помощь школьным учреждениям в 2011 - 2012 учебном году: 19,64 млрд. долларов
- Финансовая помощь школьным учреждениям в 2012 - 2013 учебном году: 20,35 млрд. долларов (рост на 805 миллионов долларов или 4,1 %)
- Финансовая помощь школьным учреждениям в 2013 - 2014 учебном году: 21,23 млрд. долларов (рост на 992 миллионов долларов или 4,9 %)
- Финансовая помощь школьным учреждениям в 2014 - 2015 учебном году: 22,24 млрд. долларов (рост на 1,13 миллиона долларов или 5,3 %)
- Финансовая помощь школьным учреждениям в 2015 - 2016 учебном году: 23,5 млрд. долларов (рост на 1,35 миллиона долларов или 6,1 %)
- Финансовая помощь школьным учреждениям в 2016 - 2017 учебном году: 24,8 млрд. долларов (рост на 1,5 миллионов долларов или 6,5 %)

Помощь школьным учреждениям обеспечивает поддержку почти 700 школьных округов и 2,8 миллионов учеников, от дошкольных классов до 12-го класса. В настоящее время школьные учреждения Нью-Йорка тратят на каждого ученика больше средств, чем школьные учреждения в каком-либо другом штате: 19 818 долларов, что практически в два раза превышает национальный средний показатель — 10 700 долларов.

Помимо традиционной помощи школьным учреждениям в бюджете предусматривается 340 миллионов долларов в рамках ежегодного финансирования Универсальной программы раннего дошкольного обучения (Statewide Universal Full-Day Prekindergarten program), а также дальнейшее финансирование программы «смарт-школ» в размере 2 миллиардов долларов. Бюджет полностью упраздняет систему взимания остающихся вычетов для покрытия дефицита в размере 434 миллиона долларов Gap Elimination Adjustment. Помощь фондовым организациям (Foundation Aid) увеличена на 627 миллионов долларов (четыре процента).

**Общественные школы:** Бюджет также предусматривает финансирование в сумме 175 миллионов долларов в преобразование неэффективных школ в школы общин (общественные школы). Таким образом вызванные бедностью проблемы смогут решаться на муниципальном уровне, благодаря чему все ученики будут должным образом подготовлены к учебе в безопасном и здоровом окружении. Это инвестирование критически важно для того, чтобы в раннем возрасте предоставить ученикам возможности для построения успешного будущего и снизить количество преступлений среди молодежи, не получающей должной поддержки.

**Независимые школы:** Бюджет увеличивает поддержку независимых школ на всей территории штата на порядка 430 долларов на ученика, что даст возможность этим школам развиваться в инновационном плане, нанимать на работу высококвалифицированных учителей и прочих специалистов, а также обеспечивать полноценные возможности получения образования для учащихся и их семей. Бюджет предусматривает постоянную схему расчета помощи с арендой помещений независимым школам города Нью-Йорка.

Учебный год	Существующий закон	Принятый бюджет	Рост на каждого ученика
2016 — 2017 гг.	\$14 027	\$14 457	\$430

### Инвестиции в инфраструктуру

Бюджет включает в себя крупнейший план финансирования транспортной инфраструктуры из принятых на сегодняшний день, который предполагает свыше 55 миллиардов инвестиций в транспортную систему по всему штату, в том числе 27,14 миллиарда долларов на реализацию программ Департамента транспорта и Дорожного управления и 27,98 миллиарда долларов на реализацию программ Муниципального транспортного агентства (Metropolitan Transportation Authority). План предусматривает капитальное финансирование программ Департамента транспорта (DOT) и Муниципального транспортного агентства (MTA) по 5-летнему графику (SFY 2016 - 2020), а также дополнительные обязательства в отношении приоритетных проектов и программ, реализация которых может занять время в течение шестого года.

- Программа капитального финансирования Департамента транспорта (DOT) в размере 27 миллиардов долларов включает в себя: 21,1 миллиарда долларов на капитальную модернизацию автомагистралей, мостов, железных дорог, авиационной инфраструктуры, транспортной инфраструктуры, не относящейся к MTA, а также объектов в ведении Департамента DOT на всей территории штата. Сюда входит запуск трех новых инициатив – «МОСТЫ НЬЮ-ЙОРКА» (BRIDGE NY), «ДОРОГИ НЬЮ-ЙОРКА» (PAVE NY), и Программа повышения стойкости объектов инфраструктуры к воздействию экстремальных погодных условий (Extreme Weather Infrastructure Hardening Program), — которые ориентированы на дальнейшее улучшение состояния дорог и мостов локального уровня и уровня штата, а также на обеспечение устойчивости автомобильных дорог и мостов, подверженных влиянию погодных и климатических условий. Кроме этого программа предусматривает капитальное инвестирование в размере 4 миллиардов долларов на шестой год и 2 миллиарда долларов в рамках финансирования мер по стабилизации состояния автомагистралей (Thruway Stabilization), которые обеспечат поддержку капитальной оптимизации состояния всей дорожной системы, а также реализации проекта «Новый Нью-Йоркский мост» (New New York Bridge), что позволит Дорожному управлению заморозить рост пошлин за пользование дорогами системы как минимум до 2020 года.
- Программа капитального финансирования для Муниципального транспортного агентства (MTA) с бюджетом 27 миллиарда долларов включает в себя: 26,6 миллиарда долларов на оптимизацию капитальных объектов в ведении Транспортного агентства города Нью-Йорка (New York

City Transit Authority), Железной дороги Лонг-Айленда (Long Island Rail Road), Железной дороги Метро-Норт (Metro-North Railroad) и Автобусной системы МТА (MTA Bus), а также масштабные инициативы, в частности реализацию Фазы II строительства подземной линии Second Avenue Subway с бюджетом 1,5 миллиарда долларов. В частности бюджет предусматривает беспрецедентную поддержку штатом этой программы в сумме 8,3 миллиарда долларов.

###

Другие новости на веб-сайте [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418